

28

S C H E N G E N

Minister und Staatssekretäre Luxemburg, den 19. Juni 1992
SCH/M (92) 7

SCH 92
M 003
ACQUIS

Erklärung der Minister und Staatssekretäre

zum Gemeinsamen Handbuch

(TOP A 8)

Die Minister und Staatssekretäre haben den Entwurf für ein
Gemeinsames Handbuch mit gemeinsamen Anweisungen für die mit
der Außengrenzkontrolle beauftragen Behörden zur Kenntnis
genommen und den Inhalt dieses Dokuments grundsätzlich
gebilligt.

Sie erklären, daß die grundsätzliche Billigung nicht der
Ergänzung des derzeitigen Entwurfs um weitere notwendige
Regelungen und sprachliche Anpassungen entgegensteht.

**Déclaration des Ministres et Secrétaires d'Etat
relative au Manuel commun
(point A.8)**

Les Ministres et Secrétaires d'Etat, après avoir pris connaissance du projet de Manuel commun contenant les instructions communes destinées aux autorités chargées du contrôle aux frontières extérieures, approuvent ce document quant au fond.

Ils déclarent que cette approbation quant au fond ne fait pas obstacle à ce que, ultérieurement, l'actuel projet soit, le cas échéant, complété par de nouvelles dispositions qui s'avèreraient indispensables et fasse l'objet d'adaptations linguistiques.
